

Zmluva č. 02/04/2025PM o distribúcii televíznych služieb
uzatvorená podľa § 269 ods. 2 zák.č.513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov a
§ 84 zákona č. 452/2021 Z.z. o elektronických komunikáciách v znení neskorších predpisov

medzi

ANTI-K Telecom s.r.o.

Sídlo : Čárskeho 10, 040 01 Košice
Zastúpený : Ing. Igor Kolla – konateľ
IČO : 36191400
IČ DPH : SK 2020045973
Bankové spojenie : ČSOB, a.s., pobočka Košice
Číslo účtu. : 313894463/7500
Registračný súd : Mestský súd Košice
Oddiel : Sro, vložka číslo: 10988/V

/ďalej len „Poskytovateľ“/

a

Stredisko sociálnej pomoci mesta Košice

Sídlo : Garbiarska 4, 040 01 Košice
Zastúpený : Ing. Anton Širgel' - riaditeľ
IČO : 00696871
Zriadené : Mestom Košice

/ďalej len „Účastník“/

/ďalej spoločne tiež len „Zmluvné strany“ alebo jednotlivu „Zmluvná strana“/

za týchto podmienok:

I.

Úvodné ustanovenia

1.1. Poskytovateľ je obchodná spoločnosť, ktorá okrem iného podniká v oblasti prevádzkovania retransmisie pre televízne programové služby na základe rozhodnutia o registrácii retransmisie TKR/239/2004 Rady pre vysielanie a retransmisiu v spojení s rozhodnutím č. TKR/239/RZL/31/2010 o zmene registrácie č. TKR/239, pre rozhlasové a televízne programové služby. Poskytovateľ je oprávnený digitálne šíriť nezmenený obsah súboru televíznych programových kanálov.

1.2. Prevádzkou pre účely tejto Zmluvy sa rozumie ubytovacie zariadenie určené na hromadné ubytovanie s izbami alebo samostatnými jednotkami, ktoré je určené na dočasné alebo dlhodobé ubytovanie viac ako jedného hosťa, vrátane hotelov, motelov, penziónov, internátov, hostelov, nemocníc, hospicov, domovov dôchodcov či zariadení sociálnych služieb ako aj iné zariadenie, na ktorom dochádza k verejnému prenosu televíznych programových kanálov, vrátane reštaurácií, pohostinstiev, barov, showrooomov a podobných priestorov.

1.3. Verejným prenosom televíznych programových kanálov sa pre účely tejto Zmluvy rozumie sprístupnenie televíznych programových kanálov hosťom prevádzky na miestach verejného zhromažďovania.

1.4. Vysielateľom sa pre účely tejto Zmluvy rozumie poskytovateľ televízneho programového kanálu alebo viac televíznych programových kanálov a je oprávnený zastupovať obchodné záujmy tvorca a majiteľa tejto časti služby, ktorý je zároveň výhradným majiteľom všetkých práv súvisiacich s jeho distribúciou, predajom, popularizáciou a šírením. Vysielateľ je v zmluvnom vzťahu s Poskytovateľom na základe osobitnej zmluvy/dohody, ktorá Poskytovateľa oprávňuje na prenos signálu vytvoreného vysielateľom k prijímačom používateľov, a to vrátane prevádzkovateľov ubytovacích zariadení a iných zariadení s verejným prenosom televíznych programových kanálov.

1.5. Účastník je subjektom, ktorý prevádzkuje prevádzku s názvom Stredisko sociálnej pomoci mesta Košice, nachádzajúce sa na adrese Garbiarska 4, 040 01 Košice /ďalej tiež len „Prevádzka“/

1.6. Účelom tejto Zmluvy úprava vzájomných práv a povinností Zmluvných strán pri distribúcii televíznych služieb Poskytovateľom Účastníkovi v budove Prevádzky s cieľom umožniť Účastníkovi sprístupniť tieto služby hosťom Prevádzky v rámci Účastníkom poskytovaných služieb.

II. Predmet Zmluvy

2.1. Poskytovateľ sa na základe tejto Zmluvy zaväzuje po dobu trvania tejto Zmluvy zabezpečiť v rozsahu, spôsobom a za podmienok podľa tejto Zmluvy poskytovať prenos a distribúciu televíznych programových kanálov, uskutočnený elektronickou komunikačnou sieťou, Účastníkovi s miestom poskytovania služieb, do bodu rozhrania po vnútorné dátové rozvody Prevádzky a v špecifikácii televíznych programových kanálov, uvedených v Prílohe č. 1 tejto Zmluvy – Špecifikácia televíznych služieb, s tým, že Účastník je oprávnený distribuované televízne programové kanály využívať len v rozsahu počtu televíznych prijímačov, uvedených v Prílohe č. 1 tejto Zmluvy – Špecifikácia televíznych služieb /ďalej tiež len „Televízne služby“/

2.2. Účastník sa na základe tejto Zmluvy zaväzuje zaplatiť za poskytovanie Televíznych služieb Poskytovateľovi odplatu vo výške a za podmienok podľa čl. III. tejto Zmluvy, využívať Televízne služby len v rozsahu počtu televíznych prijímačov podľa bodu 2.1. tejto Zmluvy a využívať Televízne služby v súlade s podmienkami podľa tejto Zmluvy.

2.3. Predmetom tejto Zmluvy nie je zriadenie pripojenia v bode rozhrania, nakoľko toto už zabezpečil Poskytovateľ historicky predtým. Predmetom tejto Zmluvy nie je ani distribúcia Televíznych služieb od bodu rozhrania cez vnútorné dátové rozvody Prevádzky až k televíznym prijímačom Účastníka, nakoľko dátové vnútorné rozvody a hardvér si zabezpečil Účastník sám. Predmetom je aj poskytovanie koncových zariadení pre televízne prijímače (set-top boxy), ktoré sú v prenájme za odplatu podľa podmienok podľa čl. III. Tejto zmluvy.

2.4. Predmetom tejto Zmluvy je aj dodávka a konfigurácia zariadenia FortiGate 40F s licenciou UTP predplatenou na 3 roky a inštalácia Set-Top Boxov na izbe, ktoré sú za jednorazovú odplatu podľa podmienok podľa čl. III. Tejto zmluvy.

III. Odplata

3.1. Za distribúciu Televíznych služieb do bodu rozhrania a za nájom Set-Top Boxu sa Účastník zaväzuje uhrádzať Poskytovateľovi odplatu nasledovne:

a) za 1 televízny prijímač na izbe Zariadenia vo výške 6,09 EUR mesačne

t.j. v celkovej výške 1035,30 EUR /slovom: tisíctridsaťpäť eur tridsať centov/ bez DPH mesačne, ktorá je splatná najneskôr do 15. dňa príslušného kalendárneho mesiaca za predchádzajúci mesiac, na základe faktúry vystavenej Poskytovateľom.

Za dodávku a konfiguráciu zariadenia FortiGate 40F s licenciou UTP predplatenou na 3 roky a inštaláciou Set-Top Boxov sa Účastník zaväzuje uhrádzať Poskytovateľovi odplatu nasledovne

a) za 1 televízny prijímač na izbe Zariadenia vo výške 18,00 EUR jednorazovo

b) za Fortigate 40F s UTP licenciou na 3 roky a jeho konfiguráciou spolu vo výške 1050,00 EUR jednorazovo

t.j. v celkovej výške 4110,00 EUR /slovom: štyritisícstodesať eur/ bez DPH. Zmluvné strany sa dohodli, že táto suma bude uhradená na základe faktúry vystavenej Poskytovateľom, pričom táto faktúra bude mať splatnosť minimálne 60 dní.

3.2. Zúčtovacím obdobím pri poskytovaných službách je jeden kalendárny mesiac. K platbám bude pripočítaná DPH vo výške podľa aktuálne platných právnych predpisov. Účastník je povinný všetky platby podľa tejto Zmluvy uhrádzať Poskytovateľovi prevodom na bankový účet, uvedený v záhlaví tejto Zmluvy s uvedením variabilného symbolu 0202142665

3.3. V prípade omeškania Účastníka s úhradou odplaty podľa tohto článku Zmluvy alebo akejkol'vek jej časti o viac ako 45 dní po splatnosti je Poskytovateľ oprávnený od tejto Zmluvy odstúpiť. Odstúpenie musí mať písomnú formu a je účinné okamihom jeho doručenia druhej Zmluvnej strane.

3.4. V prípade omeškania Účastníka s úhradou odplaty podľa tohto článku Zmluvy alebo akejkol'vek jej časti je Poskytovateľ oprávnený od Účastníka požadovať vedľa zaplatenia dlžnej odplaty aj zmluvnú pokutu vo výške 0,5 % z dlžnej sumy za každý i začatý deň omeškania.

IV. Práva a povinnosti Zmluvných strán

4.1. Zmluvné strany sa dohodli, že Televízne služby budú sprístupnené v lehote od 1.4.2025 dní. O funkčnosti služieb bude medzi Zmluvnými stranami podpísaný Preberací protokol, ktorého vzor je ako Príloha č. 2 neoddeliteľnou súčasťou tejto Zmluvy.

4.2. Poskytovateľ je povinný zabezpečiť distribúciu Televíznych služieb len do bodu rozhrania, uvedeného v Prílohe č. 1 tejto Zmluvy a nenesie žiadnu zodpovednosť za ďalší prenos Televíznych služieb z bodu rozhrania cez vnútorné dátové rozvody Prevádzky až po

televízne zariadenia Účastníka, ktorých funkčnosť zabezpečuje sám Účastník na vlastne náklady. Poskytovateľ nezodpovedá Účastníkovi za nefunkčnosť Televíznych služieb poskytovaných podľa tejto Zmluvy vzniknutú v dôsledku poruchy alebo nefunkčnosti vnútorných rozvodov v budove Prevádzky.

4.3. Účastník vyhlasuje, že neexistujú akékoľvek prekážky zo strany tretích osôb, ktoré by bránili realizácii poskytovania služieb podľa tejto Zmluvy. Pre prípad, že po uzatvorení tejto Zmluvy vyjdú najavo okolnosti, ktoré znemožňujú pripojenie, alebo vyžadujú demontáž zariadení nevyhnutných pre pripojenie a ktoré nezávisia od vôle Poskytovateľa, môže Poskytovateľ od tejto Zmluvy odstúpiť.

4.6. Účastník je oprávnený Televízne služby používať výlučne v rámci ním poskytovaných služieb Prevádzky svojim hosťom a zákazníkom, a to len v rozsahu počtu televíznych prijímačov, uvedených v Prílohe č. 1 tejto Zmluvy. Účastník nesmie Televízne služby poskytované podľa tejto Zmluvy ďalej šíriť alebo umožniť ich využívanie tretím osobám za odplatu v rozpore s účelom tejto Zmluvy ani ich využívať vo väčšom rozsahu, ako je počet televíznych prijímačov, uvedený v tejto Zmluve. Účastník je povinný zabezpečiť, aby nedochádzalo k zneužívaniu Televíznych služieb poskytovaných podľa tejto Zmluvy alebo ich používaniu spôsobom, ktorý porušuje platné právne predpisy, vrátane predpisov autorského práva, oprávnené práva alebo záujmy tretích osôb. V prípade porušenia povinnosti Účastníka podľa tohto bodu je Poskytovateľ oprávnený od tejto Zmluvy odstúpiť.

4.7. Poskytovateľ je oprávnený od tejto Zmluvy alebo jej časti odstúpiť aj v prípade, ak dôjde k zániku zmluvy/dohody uzatvorenej s vysielateľom televízneho programového kanálu, na základe ktorej mu bol poskytnutý súhlas na šírenie vysielania tohto televízneho programového kanálu prevádzkovateľom Prevádzky.

V.

Prerušenie poskytovania Televíznych služieb

5.1. Poskytovateľ je oprávnený jednostranne prerušiť poskytovanie Televíznych služieb Účastníkovi v prípadoch, ak tento porušuje povinnosti podľa tejto Zmluvy, a to na obdobie až do úplného splnenia všetkých povinností zákazníkom, alebo do úplného odstránenia závadného stavu. Takýmito prípadmi je najmä:

- a) zneužívanie služby Účastníkom, najmä jej používanie v rozpore s bodom 4.6. tejto Zmluvy,
- b) dlh zákazníka po lehote splatnosti za poskytovanie Televíznych služieb.

5.2. Poskytovateľ je oprávnený jednostranne prerušiť poskytovanie Televíznych služieb aj v nasledovných prípadoch:

- a) z dôvodu verejnej bezpečnosti alebo iného verejného záujmu, prípadov vyššej moci, rozhodnutia príslušného orgánu,
- b) z dôvodu výkonu opráv a prác potrebných pre prevádzku, revízie, údržbu alebo zvýšenie kapacity siete alebo v snahe vyhnúť sa chybám a poruchám v sieti
- c) v prípadoch živelných pohromy a iných nepredvídateľných udalostí,
- d) z dôvodu ukončenia zmluvy/dohody uzatvorenej s vysielateľom televízneho programového kanálu v zmysle bodu 4.7. tejto Zmluvy alebo prerušenia plnenia vysielateľom podľa takejto Zmluvy.

5.3. V prípade jednostranného pozastavenia služby Poskytovateľom, je Účastník informovaný o takomto postupe Poskytovateľa mailom mu zaslaným Poskytovateľom na mailovú adresu Účastníka uvedenú v zmluve najneskôr do 3 dní odo dňa prerušenia poskytovania služby. Ak je to možné, informuje Poskytovateľ Účastníka o prerušení poskytovania služieb vopred.

5.4. Prerušenie poskytovania služby je možné vykonať aj dohodou medzi Poskytovateľom a Účastníkom. Prerušenie služby prijatím návrhu Účastníka Poskytovateľom na jej prerušenie nastáva k prvému dňu mesiaca nasledujúceho po mesiaci, v ktorom bola podaná písomná žiadosť Účastníka o prerušenie poskytovania služby, ak sa zmluvné strany nedohodnú inak. Prerušenie poskytovania služby na návrh Účastníka nie je nárokovateľné, ale závisí od dohody s Poskytovateľom.

5.5. Pokiaľ je poskytovanie služby prerušené, Účastník nie je povinný uhrádzať počas trvania prerušenia pravidelné mesačné platby za poskytovanie Televíznych služieb a Poskytovateľ nie je povinný umožniť mu využívanie služieb.

VI.

Oznamovanie porúch a reklamácie

6.1. Účastník je povinný nahlásiť každú zistenú poruchu poskytovaných Televíznych služieb Poskytovateľovi bezodkladne písomne, mailom na adresu tvsupport@antik.sk alebo telefonicky na číslo 0650777555 V prípade porušenia tejto povinnosti ako aj v prípade, ak porucha bola spôsobená porušením povinnosti Účastníka, Poskytovateľ nezodpovedá za funkčnosť služieb ani bezplatné odstránenie poruchy služieb.

6.2. V prípade, že nastane porucha, za ktorej vznik a odstránenie je zodpovedný Poskytovateľ, je Poskytovateľ povinný odstrániť takúto poruchu v najkratšom možnom čase na základe oznámenia Účastníka, ak odstránenie poruchy spočíva výlučne na technických a personálnych kapacitách Poskytovateľa s tým, že v ostatných prípadoch určí Poskytovateľ primeranú lehotu podľa povahy danej poruchy.

6.3. Účastník je oprávnený nefunkčnosť poskytovaných služieb alebo ich kvalitu reklamovať písomnou reklamáciou, doručenou Poskytovateľovi bezodkladne, najneskôr do 30 dní po zistení, že služby nie sú poskytované v dojednanej kvalite, príp. nie sú poskytované vôbec. Márnym uplynutím týchto lehôt alebo nedodržaním písomnej formy ako aj v prípade, ak reklamácia nie je vlastnoručne Účastníkom podpísaná, právo na reklamáciu zaniká.

6.4. Ak Účastník nie z vlastnej viny nemohol služby využívať, má nárok na primeranú zľavu v hodnote alikvotnej čiastky z mesačného poplatku za poskytovanie Televíznych služieb podľa bodu 3.1. tejto Zmluvy za každý celý deň, kedy účastník službu nemohol využívať. Nárok na zľavu je Účastník povinný uplatniť u Poskytovateľa písomne formou odôvodnenej žiadosti najneskôr do troch mesiacov po obnovení poskytovania služieb, inak nárok na zľavu zaniká.

VII.

Trvanie a zánik Zmluvy

7.1. Táto Zmluva sa uzatvára na dobu neurčitú s 36 mesačnou viazanosťou.

7.2. Táto Zmluva zaniká dohodou Zmluvných strán, písomným odstúpením od tejto Zmluvy v prípadoch uvedených v tejto Zmluve alebo písomnou výpoveďou Zmluvných strán.

7.3. Obe Zmluvné strany sú oprávnené túto Zmluvu vypovedať aj bez uvedenia dôvodu písomnou výpoveďou doručenou druhej Zmluvnej strane. Výpovedná doba je trojmesačná a začína plynúť prvým dňom kalendárneho mesiaca nasledujúceho po doručení výpovede druhej Zmluvnej strane.

7.4. Poskytovateľ je oprávnený od tejto Zmluvy okrem prípadoch uvedených v predchádzajúcich častiach Zmluvy aj v prípade, ak:

- a) Účastník opakovane neoprávnene zasiahne do zariadenia siete, alebo takýto zásah umožní tretej osobe,
- b) Účastník pripojí za účelom požívania služieb do siete zariadenie, ktoré nespĺňa požiadavky osobitných predpisov, alebo používa takéto zariadenie v rozpore so zákonnými alebo zmluvnými podmienkami a ani na výzvu Poskytovateľa toto neodpojí,
- c) ak Účastník vstúpil do likvidácie, alebo na jeho majetok bol vyhlásený konkurz alebo zamietnutý konkurz pre nedostatok majetku alebo bolo povolené jeho vyrovnanie.

7.5. Účastník je oprávnený od tejto Zmluvy odstúpiť v prípade, ak

- a) ak Poskytovateľ opakovane ani po riadnej reklamácií neposkytuje služby podľa tejto Zmluvy alebo služby poskytuje s podstatnými poruchami,
- b) ak Poskytovateľ opakovane /najmenej dva razy/ neodstráni poruchu služieb v čase uvedenom v oznámení o prešetroaní reklamácie po doručení reklamácie.

VIII.

Spoločné a záverečné ustanovenia

8.1. Táto Zmluva nadobúda platnosť a účinnosť dňom podpisu oboma Zmluvnými stranami

8.2. Neoddeliteľnú súčasť tejto Zmluvy tvorí:

- Príloha č. 1: Špecifikácia televíznych služieb
- Príloha č. 2: Preberací protokol

8.3. Zmeny a doplnky tejto Zmluvy je možno prijímať iba vo forme písomných dodatkov k tejto Zmluve podpísaných oboma Zmluvnými stranami, inak sú neplatné.

8.4. Na právne vzťahy touto Zmluvou neupravené sa vzťahujú ustanovenia zák. č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov.

8.5. V prípade, že niektoré ustanovenia tejto Zmluvy sa stanú nevykonateľnými alebo neúčinnými, alebo v prípade, ak táto Zmluva obsahuje medzery, nie je tým dotknutá platnosť ostávajúcich ustanovení. Na mieste neúčinného alebo nevykonateľného ustanovenia platí ako dojednané také ustanovenie, ktoré najviac zodpovedá zmyslu a účelu neúčinného ustanovenia. V prípade medzier platí ako dojednané ustanovenie také ustanovenie, ktoré zodpovedá tomu, čo by bolo podľa zmyslu a účelu tejto Zmluvy dojednané, keby na to Zmluvné strany pamätali.

8.6. Zmluva sa vyhotovuje v dvoch /2/ exemplároch, z ktorých každý má platnosť originálu. Každá zo Zmluvných strán obdrží po jednom /1/ origináli.

8.7. Zmluvné strany prehlasujú, že túto Zmluvu neuzavreli v tiesni, ani za nápadne nevýhodných podmienok, a že táto Zmluva vyjadruje ich skutočnú a slobodnú vôľu. Zmluvné strany obsah Zmluvy na dôkaz svojho súhlasu potvrdzujú svojím podpisom.

V Košiciach

V Košiciach

ANTI-K Telecom s.r.o.

Ing. Igor Kolla - konateľ

Stredisko sociálnej pomoci mesta Košice

Ing. Anton Širgel' - riaditeľ

Preberací protokol

k zmluve o distribúcii televíznych služieb č. 02/04/2025PM

Poskytovateľ:

ANTI-K Telecom s.r.o.

Sídlo : Čárskeho 10, 040 01 Košice
Zastúpený : Miroslav Antal – na základe splnomocnenia
IČO : 36191400
IČ DPH : SK 2020045973
Bankové spojenie : ČSOB, a.s., pobočka Košice
Číslo účtu. : 313894463/7500
Registračný súd : OS Košice I.
Oddiel : Sro, vložka číslo: 10988/V

Účastník:

Stredisko sociálnej pomoci mesta Košice

Sídlo : Garbiarska 4, 040 01 Košice
Zastúpený : Ing. Anton Širgel' - riaditeľ
IČO : 00696871
Zriadené : Mestom Košice
E-mail : uctaren@sspmk.sk

Predmet:

Názov služby:

Televízne služby v špecifikácii podľa Zmluvy

Mesto poskytovania služby:

Košice

Účastník týmto potvrdzuje, že dňom podpísania tohto protokolu mu boli sprístupnené Televízne služby podľa špecifikácie v Zmluve s tým, že funkčnosť a kvalitu služieb preskúšal a vyhlasuje, že ich funkčnosť, rozsah a kvalitu zodpovedajú špecifikácii Zmluvy.

V Košiciach, dňa

V Košiciach, dňa

Za Poskytovateľa:
(ANTI-K Telecom s.r.o.)

Za Účastníka:

Odovzdal (čitateľne):

Prevzal (čitateľne):

Dňa:

Dňa:

Podpis:

Podpis: